

Španělská lingvistika I

2. Morfologie španělštiny (9)

doc. Mgr. Petr Stehlík, Ph.D.
ÚR JL FF MU

Derivación

2

La formación de palabras mediante la adición de un afixo a una raíz, un tema o una palabra (pero existe también la llamada **derivación regresiva**: *costar* > *costa*, *coste*, *costo*; *pagar* > *paga*, *pago*).

Cronología de los procesos derivativos (la estructura de las palabras prefijadas y sufijadas es siempre binaria):

- 1) Criterio semántico:** *globalizar* > *globalización* («acción de globalizar»); *globalización* > *antiglobalización* («contra la globalización»)
- 2) Criterio formal:** existencia de la fase intermedia (*colonización* < *colonizar*; no *colonización* < *colonia*)

Estructura de las palabras derivadas

[[*in*_{pref} [[*constitu*_{lex}]_V *cion*_{suf}]_N *al*_{suf}]_A]_A *mente*_{suf}]_{Adv}

Paradoja de segmentación / de encorchetado
(estructura formal vs. interpretación semántica)

[[*ante*_{pref} [[*diluvi*_{lex}]_N *ano*_{suf}]_A]_A

Otros ejemplos: *sub-mar-ino*, *intra-ven-oso*

Restricciones

Reglas de formación de palabras (morfología generativa)

Tipos de restricciones (además de las fónicas):

- 1) **morfológicas** (p. ej. el sufijo nominalizador *-ción* puede adjuntarse a bases verbales: *presentar, admirar, implicar...*), pero no puede seleccionar bases de otras categorías (*silla, negro, ahora*);
- 2) **semánticas** (p. ej. *rehacer, reinstalar* vs. **remorir, *repermanecer*);
- 3) **sintácticas** (estructura argumental de la base: *vencedor, fumador* vs. **ocurridor, *durador*; el sufijo *-dor* requiere una base verbal con sujeto agente).

Bloqueo

5

Mecanismo que impide formar innecesariamente sinónimos totales, p. ej:

**in-bonito/*des-bonito = feo*

Palabra existente: *jardinero, joyero, infernalmente, deducible*

Palabra posible (pero no existente): *arbolero*

Palabra imposible: *infiernamente, cochable*

Sufijación

Características definitorias:

- a) Posición pospuesta
- b) Significado léxico vs. gramatical; afijos: zona de transición
- c) Cambio del acento de la palabra sufijada (casa > casero)
- d) Capacidad transcategorizadora (vs. prefijos)
- e) Morfema siempre ligado (vs. prefijos)

Derivación heterogénea: *alcohol*_N > *alcohólico*_A

Derivación homogénea: *cocina*_N > *cocinero*_N

*perro*_N > *perrito*_N

Clasificación de los sufijos

1) Criterio semántico (= básico)

Sufijos significativos / no apreciativos vs. apreciativos

2) Criterio gramatical/categorial (solo los sufijos no apreciativos)

Sufijos nominalizadores/nominales, adjetivizadores/adjetivos, adverbializadores/adverbiales, verbalizadores/verbales

Clasificación de los sufijos apreciativos:

1) diminutivos (-ito, -illo, -ico, ...; p. ej. *gatito, librico, problemilla*)

2) aumentativos (-azo, -ón, ...; p. ej. *cochazo, problemón*)

3) peyorativos/despectivos (-acho, -aco, ...; p. ej. *amigacho, libraco*)